

Procès-verbal

DEUXIÈME SESSION DE LA DIX-NEUVIÈME ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

9 juin 2020

Sous la présidence de M. Frederick Blake Jr., la séance est ouverte à 13 h 32.

Déclarations de ministres

- 51-19(2) Le ministre de l'Administration des terres fait une déclaration concernant la COVID-19.
- 52-19(2) Le ministre de l'Éducation, de la Culture et de la Formation fait une déclaration concernant la réaction du Collège Aurora à la COVID-19 et d'autres sujets.

Déclarations de députés

- 276-19(2) Le député de Hay River Sud fait une déclaration concernant le racisme aux Territoires du Nord-Ouest.
- 277-19(2) Le député de Nunakput fait une déclaration concernant le maintien de l'ordre aux Territoires du Nord-Ouest.
- 278-19(2) Le député de Deh Cho fait une déclaration pour souligner la promotion de 2020.
- 279-19(2) Le député de Frame Lake fait une déclaration concernant la grande collaboration sur l'approvisionnement en pommes de terre.
- 280-19(2) Le député de Tu Nedhé-Wiilideh fait une déclaration sur le Prix Équateur des Nations Unies qui a été décerné à la Première Nation dénée de Łutselk'e.
- 281-19(2) La députée de Thebacha fait une déclaration concernant le racisme institutionnel à l'encontre des Autochtones et des personnes de couleur.
- 282-19(2) La députée d'Inuvik Twin Lakes fait une déclaration sur le camping dans les parcs territoriaux.

- 283-19(2) La députée de Yellowknife Centre fait une déclaration concernant le cercle vicieux de la pauvreté.
- 284-19(2) La députée de Kam Lake fait une déclaration concernant le racisme et le décès de George Floyd.
- 285-19(2) Le député de Monfwi fait une déclaration pour souligner les travailleurs essentiels et les travailleurs de première ligne.
- 286-19(2) Le député de Yellowknife Nord fait une déclaration concernant le racisme au Canada.

Rapports de comités permanents et spéciaux

- 1-19(2) Comité permanent du développement économique et de l'environnement : Rapport sur la reprise à long terme après la pandémie – Recommandations au GTNO
- 2-19(2) Comité permanent des opérations gouvernementales : Rapport sur la reprise à long terme après la pandémie – Recommandations au GTNO
- 3-19(2) Comité permanent des affaires sociales : Rapport sur la reprise à long terme après la pandémie – Recommandations au GTNO

Dépôt de documents

- 130-19(2) Budget supplémentaire des dépenses (Dépenses d'infrastructure), n° 2, 2020-2021. Document déposé par la ministre des Finances.
- 131-19(2) Lettre de suivi à la Question orale 232-19(2) : Soutien en santé mentale pour le personnel du Centre correctionnel du Mackenzie Sud. Document déposé par la ministre de la Justice.
- 132-19(2) Lettre de suivi à la Question orale 249-19(2) : Centre territorial de lutte contre les incendies. Document déposé par le ministre de l'Environnement et des Ressources naturelles.
- 133-19(2) Lettre de suivi à la Question orale 271-19(2) : Répercussions du camping en dehors des terrains de camping. Document déposé par le ministre de l'Environnement et des Ressources naturelles.
- 134-19(2) Lettre de suivi à la Question orale 272-19(2) : Transfert des terres à l'intérieur des limites municipales. Document déposé par le ministre de l'Administration des terres.

135-19(2) Livre de Peggy McIntosh *Les privilèges des Blancs : Au-delà des apparences (White Privilege : Unpacking the Invisible Knapsack)*. Document déposé par la députée de Kam Lake.

136-19(2) Lettre de la Yellowknife Day Care Association en date du 9 juin 2020 portant sur les aides pour les services de garde pendant et après la pandémie. Document déposé par le député de Frame Lake.

Avis de motion

10-19(2) Ajournement prolongé de la Chambre au 15 octobre 2020

Avis donné par le député de Yellowknife Nord.

11-19(2) Création d'une stratégie ténnoise pour les personnes âgées

Avis donné par la députée de Yellowknife Centre.

Motion

9-19(2) Renouvellement de nominations de membres à la Commission des droits de la personne.

La députée de Kam Lake, avec l'appui de la députée d'Inuvik Boot Lake, propose :

QUE l'Assemblée législative recommande le renouvellement des nominations des personnes suivantes à la Commission des droits de la personne :

M^{me} Marion Berls, de Fort Smith, pour un mandat de quatre ans;

M. Charles Dent, de Yellowknife, pour un mandat de quatre ans;

QUE l'on autorise le président à communiquer les dates d'entrée en vigueur de ces nominations à la commissaire.

La motion est ADOPTÉE.

Première lecture de projets de loi

Projet de loi 7 *Loi sur les crédits pour 2020-2021 (dépenses de fonctionnement)*

Projet de loi présenté par la ministre des Finances.

Deuxième lecture de projets de loi

Projet de loi 7 *Loi sur les crédits pour 2020-2021 (dépenses de fonctionnement)*

Étude en comité plénier de projets de loi et d'autres affaires

M^{me} Semmler (président du Comité plénier) signale que le Comité plénier a fait l'examen du document déposé 130-19(2), Budget supplémentaire des dépenses (Dépenses d'infrastructure) n° 2, 2020-2021, et fait le point sur les progrès effectués.

Troisième lecture de projets de loi

Projet de loi 7 *Loi sur les crédits pour 2020-2021 (dépenses de fonctionnement)*

La ministre des Finances demande la tenue d'un vote par appel nominal. Voici les résultats de ce vote :

Pour : Green, O'Reilly, Cleveland, Bonnetrouge, Johnson, Lafferty, Semmler, Thompson, Chinna, Simpson (Hay River Nord), Simpson (Hay River Sud), Martselos, Jacobson, Norn, Wawzonek, Cochrane, Nokleby (18)

Contre : (0)

Abstention : (0)

La motion est ADOPTÉE.

Le président lève la séance à 18 h 58.



Monsieur Frederick Blake Jr.
Président de l'Assemblée législative



Monsieur Tim Mercer
Greffier de l'Assemblée législative